

KOMMISJONSDIREKTIV 2009/106/EF

2015/EØS/25/18

av 14. august 2009

om endring av rådsdirektiv 2001/112/EF med hensyn til fruktjuice og enkelte lignende produkter beregnet på konsum(*)

KOMMISJONEN FOR DE EUROPEISKE FELLESSKAP HAR —

under henvisning til traktaten om opprettelse av Det europeiske fellesskap,

under henvisning til rådsdirektiv 2001/112/EF av 20. desember 2001 om fruktjuice og enkelte lignende produkter beregnet på konsum⁽¹⁾, særlig artikkel 7,

og ut fra følgende betraktninger:

- 1) For å forbedre den frie omsetning av fruktjuice og enkelte lignende produkter innenfor Fellesskapet er det i direktiv 2001/112/EF fastsatt særlige bestemmelser med hensyn til produksjon, sammensetning og merking av de berørte produktene. Disse bestemmelsene bør tilpasses til den tekniske utvikling og det bør tas hensyn til utviklingen innfor relevante internasjonale standarder, særlig Codex-standarden for fruktjuice og fruktnektar (Codex Stan 247-2005), som ble vedtatt av Codex Alimentarius-kommisjonen på dens 28. møte 4.-9. juli 2005, og til European Fruit Juice Association (AIJN) sitt regelverk for god praksis.
- 2) Denne Codex-standarden inneholder særlig krav med hensyn til kvaliteten på og merkingen av fruktjuice og lignende produkter. AIJNs regelverk for god praksis inneholder også kvalitetskrav til fruktjuice fra konsentrat, og brukes internasjonalt som en referansestandard for selvregulering i fruktjuiceindustrien. Direktiv 2001/112/EC bør så langt det er mulig bringes i samsvar med disse standardene.
- 3) I henhold til denne Codex-standarden skal det produktet som framstilles gjennom en rekonstituering av konsentrert fruktjuice betegnes som «fruktjuice fra konsentrat». Det tilsvarende kravet til merking på fellesskapsplan bør også bruke disse internasjonalt anerkjente betegnelsene. For å sikre ensartet merking i alle medlemsstater bør språkversjonene om nødvendig endres for å samsvare med ordlyden i Codex-standarden.

- 4) I Codex-standarden og AIJNs regelverk for god praksis fastsettes dessuten de laveste Brix-verdiene for en liste med fruktjuicer fra konsentrat. Ettersom disse verdiene gjør det lettere å kontrollere at minstekravene til kvalitet oppfylles, bør de tas i betraktning i den grad de tilsvarer de referanseverdiene som brukes i Fellesskapet.
- 5) Direktiv 2001/112/EF bør derfor endres.
- 6) Tiltakene fastsatt i dette direktiv er i samsvar med uttalelse fra Den faste komité for næringsmiddelkjeden og dyrehelsen —

VEDTATT DETTE DIREKTIV:

Artikkel 1

I direktiv 2001/112/EF gjøres følgende endringer:

1. I artikkel 3 nr. 6 skal «framstilt av konsentrat(er)» og «framstilt delvis av konsentrat(er)» erstattes med hhv. «fra konsentrat(er)» og «delvis fra konsentrat(er)».
2. I vedlegg I del I (Definisjoner) nr. 1 bokstav b) skal annet ledd lyde:

«Produktet som er framstilt på denne måten, skal framvise organoleptiske og analytiske egenskaper som minst tilsvarer egenskapene hos en gjennomsnittsjuice framstilt av frukt av samme slag i samsvar med bokstav a). De laveste Brix-nivåene for fruktjuice fra konsentrat er angitt i vedlegg V.»
3. Vedlegg V, som fastsatt i vedlegget til dette direktiv, tilføyes som nytt vedlegg.

Artikkel 2

Medlemsstatene skal innen 1. januar 2011 sette i kraft de lover og forskrifter som er nødvendige for å etterkomme dette direktiv. De skal umiddelbart oversende Kommisjonen teksten til disse bestemmelsene.

(*) Denne fellesskapsrettsakten, kunngjort i EUT L 212 av 15.8.2009, s. 42, er omhandlet i EØS-komiteens beslutning nr. 41/2010 av 30. april 2010 om endring av EØS-avtalens vedlegg I (Veterinære og plantesanitere forhold) og vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering), se EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende* nr. 37 av 15.7.2010, s. 8.

(¹) EFT L 10 av 12.1.2002, s. 58.

Disse bestemmelsene skal, når de vedtas av medlemsstatene, inneholde en henvisning til dette direktiv, eller det skal vises til direktivet når de kunngjøres.

Nærmere regler for henvisningen fastsettes av medlemsstatene.

Artikkel 3

Dette direktiv trer i kraft den sjuende dag etter at det er kunngjort i *Den europeiske unions tidende*.

Artikkel 4

Dette direktiv er rettet til medlemsstatene.

Utferdiget i Brussel, 14. august 2009.

For Kommisjonen

Mariann FISCHER BOEL

Medlem av Kommisjonen

VEDLEGG

«VEDLEGG V

Fruktens vanlige navn	Botanisk navn	Laveste Brix-grad for rekonstituert fruktjuice og rekonstituert fruktpuré
Eple(*)	<i>Malus domestica</i> Borkh.	11,2
Aprikos(**)	<i>Prunus armeniaca</i> L.	11,2
Banan(**)	<i>Musa sp.</i>	21,0
Solbær(*)	<i>Ribes nigrum</i> L.	11,6
Grapefrukt(*)	<i>Vitis vinifera</i> L. eller hybrider av denne <i>Vitis labrusca</i> L. eller hybrider av denne	15,9
Grapefrukt(*)	<i>Citrus x paradise</i> Macfad.	10,0
Guava(**)	<i>Psidium guajava</i> L.	9,5
Sitron(*)	<i>Citrus limon</i> (L.) Burm.f.	8,0
Mango(**)	<i>Mangifera indica</i> L.	15,0
Appelsin(*)	<i>Citrus sinensis</i> (L.) Osbeck	11,2
Pasjonsfrukt(*)	<i>Passiflora edulis</i> Sims	13,5
Fersken(**)	<i>Prunus persica</i> (L.) Batsch var. <i>Persica</i>	10,0
Pære(**)	<i>Pyrus communis</i> L.	11,9
Ananas(*)	<i>Ananas comosus</i> (L.) Merr.	12,8
Bringebær(*)	<i>Rubus idaeus</i> L.	7,0
Surkirsebær(*)	<i>Prunus cerasus</i> L.	13,5
Jordbær(*)	<i>Fragaria x ananassa</i> Duch.	7,0
Mandarin(*)	<i>Citrus reticulata</i> Blanco	11,2

Dersom en juice fra konsentrat er framstilt av en frukt som ikke er oppført på listen over, skal det laveste Brix-nivået for den rekonstituerte juicen være Brix-nivået for juicen av den frukten som er brukt til å framstille konsentratet.

For produktene som er merket med en asterisk(*), som er framstilt som en juice, skal det fastsettes en laveste relativ densitet i forhold til vann ved 20/20 °C.

For produktene merket med to asterisker(**), som er framstilt som en puré, skal det bare fastsettes en laveste ukorrigert Brix-grad (uten korrigering for syre).

Når det gjelder solbær, guava, mango og pasjonsfrukt, får laveste Brix-grad anvendelse bare på rekonstituert fruktjuice og rekonstituert fruktpuré som er framstilt i Fellesskapet.»